

90° MUZZLE FACING CUTTER & BRASS PILOT - BROWNELLS 90 DEGREE FACING CUTTER & BRASS PILOT FOR .38/.357 MUZZLE

Face Off & Square Up Rifle & Handgun Muzzles

Hardened steel, 90° facing cutter squares a muzzle after shortening; or use to repair dings and damage. Includes the cutter, a handle and one pilot, all in a polypropylene box. Interchangeable pilot keeps cutter properly aligned. Purchase extra pilots to use one cutter for many different calibers. Pilots for other calibers available separately.

Select following for other rifle/handgun muzzle, cylinder facing & chamfering tools.

[Steel One Caliber Set](#)

[45° Cutter & Steel Pilot](#)

[Brass One Caliber Set](#)

[45° Cutter & Brass Pilot](#)

[90° Cutter & Steel Pilot](#)

[Steel Pilot Only](#)

[Chamfering & Facing Combo Sets](#)

[Brass Pilot Only](#)

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: BROWNELLS 90 DEGREE FACING CUTTER & BRASS PILOT FOR .38/.357 MUZZLE
- Manufacturer: BROWNELLS
- Product no.: 080947357
- Mfr. No.:
- Caliber: 38/357 Caliber (.357-.359)
- Degree: 90
- Material: Brass
- Delivery weight: 0.268kg
- UPC: 050806012998

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für 90° MUZZLE FACING CUTTER & BRASS PILOT](#)
- [English: Safety Instruction Guide for 90° Muzzle Facing Cutter & Brass Pilot](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Cortador de Cara de 90° y Piloto de Latón](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Cutter de Face à 90° et le Pilote en Laiton](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Cutter di Faccia a 90° e Pilota in Ottone](#)
- [Norsk: Sikkerhetsinstruksjonsguide for 90° Munningsfasing Cutter & Brass Pilot](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla 90° MUZZLE FACING CUTTER & BRASS PILOT](#)
- [Suomi: Turvaohjeet 90° MUZZLE FACING CUTTER & BRASS PILOT tuotteelle](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktionsguide för 90° MUZZLE FACING CUTTER & BRASS PILOT](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro 90° MUZZLE FACING CUTTER & BRASS PILOT](#)

Sicherheitsanleitung für 90° MUZZLE FACING CUTTER & BRASS PILOT

Einführung

Danke, dass du den 90° Muzzle Facing Cutter & Brass Pilot von Brownells gekauft hast. Dieses Werkzeug wurde entwickelt, um die Mündung nach dem Kürzen zu begradigen oder Dellen und Schäden zu reparieren. Bitte lies diese Sicherheitsanleitung gründlich durch, um eine sichere und effektive Nutzung des Produkts zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Trage immer geeignete persönliche Schutzausrüstung (PSA), wie Schutzbrille und Handschuhe, beim Einsatz des Schneiders.
- Halte das Werkzeug außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfe das Werkzeug vor jedem Gebrauch auf Schäden. Verwende es nicht, wenn es beschädigt ist.
- Bewahre den Cutter und den Pilot in einem sicheren, trockenen Ort auf, wenn sie nicht in Gebrauch sind.
- Befolge alle lokalen Vorschriften bezüglich der Verwendung und Lagerung von Feuerwaffen und verwandten Werkzeugen.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Wende beim Einsatz des Cutters keine übermäßige Kraft an, um Verletzungen oder Schäden am Werkzeug zu vermeiden.
- Sichere das Werkstück immer fest, bevor du den Cutter verwendest.
- Vermeide das Tragen von lockerer Kleidung oder Schmuck, die sich während des Betriebs im Werkzeug verfangen könnten.
- Sei vorsichtig mit den scharfen Kanten des Cutters und des Piloten; gehe sorgsam damit um, um Schnittverletzungen zu vermeiden.
- Wenn du während der Benutzung des Werkzeugs Unbehagen oder Schmerzen verspürst, stoppe sofort und konsultiere einen Fachmann.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Vorbereitung:

- Sammle alle notwendigen Materialien: den Cutter, den Griff und den Pilot.
- Stelle sicher, dass du einen sauberen, gut beleuchteten Arbeitsplatz hast.

2. Anbringen des Piloten:

- Wähle den passenden Pilot für dein Kaliber aus.
- Setze den Pilot in den Cutter ein, bis er sicher an seinem Platz sitzt.

3. Verwendung des Cutters:

- Sichere die Mündung der Feuerwaffe oder des Werkstücks in einer stabilen Position.
- Richte den Cutter im 90° Winkel zur Mündung aus.
- Drehe den Cutter vorsichtig, um die Mündung gleichmäßig zu bearbeiten. Übe keinen Druck aus.
- Entferne nach der Benutzung den Cutter und den Pilot vom Werkstück.

4. Reinigung und Wartung:

- Reinige den Cutter und den Pilot nach jedem Gebrauch mit einem weichen Tuch, um Rückstände zu entfernen.
- Bewahre den Cutter und den Pilot in der bereitgestellten PolypropylenBox auf, um sie vor Beschädigungen zu schützen.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Produkt gemäß den lokalen Vorschriften.
- Entsorge den Cutter oder den Pilot nicht im allgemeinen Haushaltsmüll, wenn sie beschädigt oder defekt sind.
- Ziehe in Betracht, Materialien, wo anwendbar, zu recyceln.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für alle Sicherheitsanfragen oder weitere Unterstützung, bitte die Kontaktdaten des Herstellers beachten, die mit deinem Produkt bereitgestellt wurden.

Safety Instruction Guide for 90° Muzzle Facing Cutter & Brass Pilot

Introduction

Thank you for purchasing the 90° Muzzle Facing Cutter & Brass Pilot by Brownells. This tool is designed to help you square a muzzle after shortening or repair dings and damage. Please read this safety instruction guide thoroughly to ensure safe and effective use of the product.

General Safety Guidelines

- Ensure the product is used only for its intended purpose.
- Always wear appropriate personal protective equipment (PPE) such as safety glasses and gloves when using the cutter.
- Keep the tool out of reach of children and vulnerable individuals.
- Inspect the tool for any damage before each use. Do not use if damaged.
- Store the cutter and pilot in a safe, dry location when not in use.
- Follow all local regulations regarding the use and storage of firearms and related tools.

Specific Safety Precautions for Use

- Do not apply excessive force when using the cutter to avoid injury or damage to the tool.
- Always secure the workpiece firmly before using the cutter.
- Avoid wearing loose clothing or jewelry that could get caught in the tool during operation.
- Be cautious of sharp edges on the cutter and pilot; handle with care to prevent cuts.
- If you experience any discomfort or pain while using the tool, stop immediately and consult a professional.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Gather all necessary materials: the cutter, handle, and pilot.
- Ensure you have a clean, welllit workspace.

2. Attaching the Pilot:

- Select the appropriate pilot for your caliber.
- Insert the pilot into the cutter until it is securely in place.

3. Using the Cutter:

- Secure the muzzle of the firearm or workpiece in a stable position.
- Align the cutter at a 90° angle to the muzzle.
- Gently rotate the cutter to face the muzzle evenly. Do not force the cutter.
- After use, remove the cutter and pilot from the workpiece.

4. Cleaning and Maintenance:

- Clean the cutter and pilot with a soft cloth after each use to remove debris.
- Store the cutter and pilot in the provided polypropylene box to protect them from damage.

Disposal Instructions

- Dispose of the product according to local regulations.
- Do not dispose of the cutter or pilot in general household waste if they are damaged or broken.
- Consider recycling materials where applicable.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or further support, please refer to the manufacturer's contact information provided with your product.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Cortador de Cara de 90° y Piloto de Latón

Introducción

Gracias por adquirir el Cortador de Cara de 90° y Piloto de Latón de Brownells. Esta herramienta está diseñada para ayudarte a cuadrar una boca después de acortarla o reparar abolladuras y daños. Por favor, lee esta guía de instrucciones de seguridad detenidamente para asegurar un uso seguro y efectivo del producto.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto se utilice solo para su propósito previsto.
- Siempre usa el equipo de protección personal (EPP) adecuado, como gafas de seguridad y guantes, al utilizar el cortador.
- Mantén la herramienta fuera del alcance de niños y personas vulnerables.
- Inspecciona la herramienta en busca de daños antes de cada uso. No la utilices si está dañada.
- Almacena el cortador y el piloto en un lugar seguro y seco cuando no los estés utilizando.
- Sigue todas las regulaciones locales sobre el uso y almacenamiento de armas de fuego y herramientas relacionadas.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- No apliques fuerza excesiva al usar el cortador para evitar lesiones o daños a la herramienta.
- Siempre asegura firmemente la pieza de trabajo antes de utilizar el cortador.
- Evita usar ropa suelta o joyas que puedan engancharse en la herramienta durante la operación.
- Ten cuidado con los bordes afilados del cortador y el piloto; manipúlalos con cuidado para prevenir cortes.
- Si sientes alguna incomodidad o dolor al usar la herramienta, detente inmediatamente y consulta a un profesional.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Preparación:

- Reúne todos los materiales necesarios: el cortador, el mango y el piloto.
- Asegúrate de tener un espacio de trabajo limpio y bien iluminado.

2. Colocación del Piloto:

- Selecciona el piloto adecuado para tu calibre.
- Inserta el piloto en el cortador hasta que esté firmemente en su lugar.

3. Uso del Cortador:

- Asegura la boca del arma de fuego o la pieza de trabajo en una posición estable.
- Alinea el cortador en un ángulo de 90° con respecto a la boca.
- Gira suavemente el cortador para alisar la boca. No fuerces el cortador.
- Después de usar, retira el cortador y el piloto de la pieza de trabajo.

4. Limpieza y Mantenimiento:

- Limpia el cortador y el piloto con un paño suave después de cada uso para eliminar residuos.
- Almacena el cortador y el piloto en la caja de polipropileno proporcionada para protegerlos de

daños.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha el producto de acuerdo con las regulaciones locales.
- No deseches el cortador o el piloto en la basura doméstica general si están dañados o rotos.
- Considera reciclar los materiales donde sea aplicable.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta sobre seguridad o soporte adicional, por favor, consulta la información de contacto del fabricante proporcionada con tu producto.

Guide de Sécurité pour le Cutter de Face à 90° et le Pilote en Laiton

Introduction

Merci d'avoir acheté le Cutter de Face à 90° et le Pilote en Laiton de Brownells. Cet outil est conçu pour t'aider à ajuster un muzzle après un raccourcissement ou à réparer des bosses et des dommages. Veuillez lire attentivement ce guide de sécurité pour garantir une utilisation sûre et efficace du produit.

Directives de Sécurité Générales

- Assuretoi que le produit est utilisé uniquement à des fins prévues.
- Porte toujours un équipement de protection individuelle (EPI) approprié, comme des lunettes de sécurité et des gants, lors de l'utilisation du cutter.
- Garde l'outil hors de portée des enfants et des personnes vulnérables.
- Inspecte l'outil pour tout dommage avant chaque utilisation. Ne l'utilise pas s'il est endommagé.
- Range le cutter et le pilote dans un endroit sûr et sec lorsqu'ils ne sont pas utilisés.
- Suis toutes les réglementations locales concernant l'utilisation et le stockage des armes à feu et des outils connexes.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Ne pas appliquer une force excessive lors de l'utilisation du cutter pour éviter les blessures ou les dommages à l'outil.
- Assuretoi de fixer fermement la pièce à travailler avant d'utiliser le cutter.
- Évite de porter des vêtements amples ou des bijoux qui pourraient se coincer dans l'outil pendant l'opération.
- Fais attention aux bords tranchants du cutter et du pilote ; manipuleles avec soin pour éviter les coupures.
- Si tu ressens un inconfort ou une douleur pendant l'utilisation de l'outil, arrête immédiatement et consulte un professionnel.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Préparation :

- Rassemble tous les matériaux nécessaires : le cutter, la poignée et le pilote.
- Assuretoi d'avoir un espace de travail propre et bien éclairé.

2. Fixation du Pilote :

- Sélectionne le pilote approprié pour ton calibre.
- Insère le pilote dans le cutter jusqu'à ce qu'il soit bien en place.

3. Utilisation du Cutter :

- Fixe le muzzle de l'arme à feu ou de la pièce à travailler dans une position stable.
- Aligne le cutter à un angle de 90° par rapport au muzzle.
- Fais doucement tourner le cutter pour affronter le muzzle de manière uniforme. Ne force pas le cutter.
- Après utilisation, retire le cutter et le pilote de la pièce à travailler.

4. Nettoyage et Entretien :

- Nettoie le cutter et le pilote avec un chiffon doux après chaque utilisation pour enlever les débris.
- Range le cutter et le pilote dans la boîte en polypropylène fournie pour les protéger des dommages.

Instructions de Mise au Rebut

- Dispose du produit conformément aux réglementations locales.
- Ne jette pas le cutter ou le pilote dans les déchets ménagers généraux s'ils sont endommagés ou cassés.
- Envisage de recycler les matériaux lorsque cela est applicable.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question de sécurité ou pour un support supplémentaire, veuillez consulter les informations de contact du fabricant fournies avec votre produit.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Cutter di Faccia a 90° e Pilota in Ottone

Introduzione

Grazie per aver acquistato il Cutter di Faccia a 90° e Pilota in Ottone di Brownells. Questo strumento è progettato per aiutarti a squadrare un muzzle dopo l'accorciamento o per riparare ammaccature e danni. Ti preghiamo di leggere attentamente questa guida alle istruzioni di sicurezza per garantire un uso sicuro ed efficace del prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il prodotto sia utilizzato solo per il suo scopo previsto.
- Indossa sempre l'equipaggiamento di protezione personale (DPI) appropriato, come occhiali di sicurezza e guanti, quando utilizzi il cutter.
- Tieni lo strumento fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili.
- Ispeziona lo strumento per eventuali danni prima di ogni utilizzo. Non utilizzare se danneggiato.
- Conserva il cutter e il pilota in un luogo sicuro e asciutto quando non sono in uso.
- Segui tutte le normative locali riguardanti l'uso e la conservazione di armi da fuoco e strumenti correlati.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Non applicare una forza eccessiva quando utilizzi il cutter per evitare infortuni o danni allo strumento.
- Assicurati sempre che il pezzo di lavoro sia fissato saldamente prima di utilizzare il cutter.
- Evita di indossare abiti larghi o gioielli che potrebbero rimanere impigliati nello strumento durante l'operazione.
- Fai attenzione ai bordi affilati del cutter e del pilota; maneggia con cura per prevenire tagli.
- Se avverti qualsiasi disagio o dolore mentre utilizzi lo strumento, fermati immediatamente e consulta un professionista.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Raccogli tutti i materiali necessari: il cutter, il manico e il pilota.
- Assicurati di avere uno spazio di lavoro pulito e ben illuminato.

2. Attacco del Pilota:

- Seleziona il pilota appropriato per il tuo calibro.
- Inserisci il pilota nel cutter fino a quando non è fissato saldamente in posizione.

3. Utilizzo del Cutter:

- Fissa il muzzle dell'arma da fuoco o del pezzo di lavoro in una posizione stabile.
- Allinea il cutter ad un angolo di 90° rispetto al muzzle.
- Ruota delicatamente il cutter per squadrare uniformemente il muzzle. Non forzare il cutter.
- Dopo l'uso, rimuovi il cutter e il pilota dal pezzo di lavoro.

4. Pulizia e Manutenzione:

- Pulisci il cutter e il pilota con un panno morbido dopo ogni utilizzo per rimuovere detriti.
- Conserva il cutter e il pilota nella scatola di polipropilene fornita per proteggerli da danni.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci il prodotto secondo le normative locali.
- Non smaltire il cutter o il pilota nei rifiuti domestici generali se sono danneggiati o rotti.
- Considera il riciclaggio dei materiali dove applicabile.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda sulla sicurezza o ulteriore supporto, ti preghiamo di fare riferimento alle informazioni di contatto del produttore fornite con il tuo prodotto.

Sikkerhetsinstruksjonsguide for 90° Munningsfasing Cutter & Brass Pilot

Introduksjon

Takk for at du kjøpte 90° Munningsfasing Cutter & Brass Pilot fra Brownells. Dette verktøyet er designet for å hjelpe deg med å kvadrere en munnings etter forkortelse eller reparere bulker og skader. Vennligst les denne sikkerhetsinstruksjonsguiden grundig for å sikre trygg og effektiv bruk av produktet.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet kun brukes til sitt tiltenkte formål.
- Bruk alltid passende personlig verneutstyr (PPE), som vernebriller og hansker, når du bruker cutteren.
- Hold verktøyet utenfor rekkevidde for barn og sårbare personer.
- Inspiser verktøyet for eventuell skade før hver bruk. Ikke bruk det hvis det er skadet.
- Oppbevar cutter og pilot på et sikkert, tørt sted når det ikke er i bruk.
- Følg alle lokale forskrifter angående bruk og lagring av skytevåpen og relaterte verktøy.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Ikke påfør overdreven kraft når du bruker cutteren for å unngå skader eller skade på verktøyet.
- Sørg for at arbeidsstykket er sikret før du bruker cutteren.
- Unngå å bruke løstsittende klær eller smykker som kan sette seg fast i verktøyet under drift.
- Vær forsiktig med skarpe kanter på cutter og pilot; håndter med omhu for å unngå kutt.
- Hvis du opplever ubehag eller smerte mens du bruker verktøyet, stopp umiddelbart og kontakt en profesjonell.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse:

- Samle alle nødvendige materialer: cutter, håndtak og pilot.
- Sørg for at du har et rent, godt opplyst arbeidsområde.

2. Feste piloten:

- Velg den passende piloten for kaliberet ditt.
- Sett piloten inn i cutteren til den er sikkert på plass.

3. Bruke cutteren:

- Sikre munnings av skytevåpenet eller arbeidsstykket i en stabil posisjon.
- Juster cutteren i en 90° vinkel mot munnings.
- Roter forsiktig cutteren for å fase munnings jevnt. Ikke tvang cutteren.
- Etter bruk, fjern cutter og pilot fra arbeidsstykket.

4. Rengjøring og vedlikehold:

- Rengjør cutter og pilot med en myk klut etter hver bruk for å fjerne rusk.
- Oppbevar cutter og pilot i den medfølgende polypropylenboksen for å beskytte dem mot skader.

Avfallsinstruksjoner

- Kast produktet i henhold til lokale forskrifter.
- Ikke kast cutter eller pilot i vanlig husholdningsavfall hvis de er skadet eller ødelagt.
- Vurder å resirkulere materialer der det er aktuelt.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle sikkerhetshenvendelser eller videre støtte, vennligst se produsentens kontaktinformasjon som følger med produktet.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla 90° MUZZLE FACING CUTTER & BRASS PILOT

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup 90° MUZZLE FACING CUTTER & BRASS PILOT od firmy Brownells. To narzędzie zostało zaprojektowane, aby pomóc w prostowaniu wylotu po skróceniu lub naprawie uszkodzeń i wgnieceń. Proszę dokładnie przeczytać tę instrukcję bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie produktu.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany tylko do zamierzonego celu.
- Zawsze noś odpowiedni sprzęt ochrony osobistej (PPE), taki jak okulary ochronne i rękawice, podczas używania narzędzia.
- Trzymaj narzędzie z dala od dzieci i osób wrażliwych.
- Sprawdź narzędzie pod kątem uszkodzeń przed każdym użyciem. Nie używaj, jeśli jest uszkodzone.
- Przechowuj cutter i pilot w bezpiecznym, suchym miejscu, gdy nie są używane.
- Przestrzegaj wszystkich lokalnych przepisów dotyczących używania i przechowywania broni palnej oraz narzędzi z nią związanych.

Specjalne Środki Ostrożności dotyczące Użytkowania

- Nie stosuj nadmiernej siły podczas używania cutter, aby uniknąć urazów lub uszkodzenia narzędzia.
- Zawsze mocno zabezpiecz element roboczy przed użyciem cutter.
- Unikaj noszenia luźnych ubrań lub biżuterii, które mogą zostać wciągnięte przez narzędzie podczas pracy.
- Zachowaj ostrożność przy ostrych krawędziach cutter i pilota; obsługuj je ostrożnie, aby zapobiec skaleczeniom.
- Jeśli odczuwasz jakiegokolwiek dyskomfort lub ból podczas używania narzędzia, natychmiast przestań i skonsultuj się z profesjonalistą.

Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie:

- Zgromadź wszystkie niezbędne materiały: cutter, uchwyt i pilot.
- Upewnij się, że masz czyste, dobrze oświetlone miejsce pracy.

2. Mocowanie Pilota:

- Wybierz odpowiedni pilot dla swojego kalibru.
- Włóż pilot do cutter, aż będzie pewnie na swoim miejscu.

3. Używanie Cutter:

- Zabezpiecz wylot broni palnej lub element roboczy w stabilnej pozycji.
- Ustaw cutter pod kątem 90° do wylotu.
- Delikatnie obracaj cutter, aby równo ustawić wylot. Nie wymuszaj pracy cutter.
- Po użyciu usuń cutter i pilot z elementu roboczego.

4. Czyszczenie i Konserwacja:

- Po każdym użyciu wyczyść cutter i pilot miękką szmatką, aby usunąć zanieczyszczenia.
- Przechowuj cutter i pilot w dostarczonym pudełku z polipropylenu, aby chronić je przed

uszkodzeniem.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Nie wyrzucaj cutter ani pilota w ogólnych odpadach domowych, jeśli są uszkodzone lub złamane.
- Rozważ recykling materiałów, gdzie to możliwe.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek zapytań dotyczących bezpieczeństwa lub dalszego wsparcia, proszę zapoznać się z informacjami kontaktowymi producenta dostarczonymi z produktem.

Turvaohjeet 90° MUZZLE FACING CUTTER & BRASS PILOT tuotteelle

Johdanto

Kiitos, että ostit Brownellsin 90° Muzzle Facing Cutter & Brass Pilot työkalun. Tämä työkalu on suunniteltu auttamaan suutien tasoittamisessa lyhentämisen jälkeen tai vaurioiden ja kolhujen korjaamisessa. Lue tämä turvaohje huolellisesti varmistaaksesi tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön.

Yleiset Turvaohjeet

- Varmista, että tuotetta käytetään vain sen tarkoitetulla tavalla.
- Käytä aina asianmukaista henkilökohtaista suojavarustusta (PPE), kuten suojalaseja ja hanskoja, käyttäessäsi leikkuria.
- Pidä työkalu lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa.
- Tarkista työkalu ennen jokaista käyttöä vaurioiden varalta. Älä käytä, jos työkalu on vaurioitunut.
- Säilytä leikkuri ja pilotti turvallisessa, kuivassa paikassa, kun niitä ei käytetä.
- Noudata kaikkia paikallisia sääntöjä ja määräyksiä aseiden ja niihin liittyvien työkalujen käytössä ja varastoinnissa.

Erityiset Turvatoimet Käytössä

- Älä käytä liikaa voimaa leikkuria käyttäessäsi, jotta vältät loukkaantumiset tai vahingot työkalulle.
- Varmista, että työkappale on tukevasti kiinnitetty ennen leikkurin käyttöä.
- Vältä löysien vaatteiden tai korujen käyttöä, jotka voivat jäädä kiinni työkalussa käytön aikana.
- Ole varovainen leikkurin ja pilotin terävien reunojen kanssa; käsittele niitä varovasti, jotta vältät viiltohaavoja.
- Jos tunnet epämukavuutta tai kipua työkalua käyttäessäsi, lopeta heti ja kysy neuvoa ammattilaiselta.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Valmistelu:

- Kerää kaikki tarvittavat välineet: leikkuri, kahva ja pilotti.
- Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas ja hyvin valaistu.

2. Pilotin kiinnittäminen:

- Valitse sopiva pilotti kaliiperillesi.
- Aseta pilotti leikkuriin, kunnes se on tukevasti paikallaan.

3. Leikkurin käyttö:

- Kiinnitä ase tai työkappaleen suu tukevasti paikalleen.
- Kohdista leikkuri 90° kulmaan suutteen kanssa.
- Käännä leikkuria varovasti tasoittaaksesi suut. Älä pakota leikkuria.
- Käytön jälkeen poista leikkuri ja pilotti työkappaleesta.

4. Puhdistus ja Huolto:

- Puhdista leikkuri ja pilotti pehmeällä kankaalla jokaisen käytön jälkeen, jotta roskat poistuvat.
- Säilytä leikkuri ja pilotti mukana tulevassa polypropeenilaatikossa suojataksesi niitä vaurioilta.

Käsittelyohjeet

- Hävitä tuote paikallisten määräysten mukaisesti.
- Älä hävitä leikkuria tai pilotia tavallisessa kotitalousjätteessä, jos ne ovat vaurioituneet tai rikki.
- Harkitse materiaalien kierrätystä, jos se on mahdollista.

Yhteystiedot Lisätukea Varten

Mikäli sinulla on kysymyksiä turvallisuudesta tai tarvitset lisätukea, viittaattehan tuotteen mukana olevaan valmistajan yhteystietoon.

Säkerhetsinstruktionsguide för 90° MUZZLE FACING CUTTER & BRASS PILOT

Introduktion

Tack för att du har köpt 90° MUZZLE FACING CUTTER & BRASS PILOT från Brownells. Detta verktyg är utformat för att hjälpa dig att kvadrera en muzzle efter förkortning eller att reparera skador och bucklor. Vänligen läs denna säkerhetsinstruktionsguide noggrant för att säkerställa säker och effektiv användning av produkten.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se till att produkten endast används för sitt avsedda syfte.
- Använd alltid lämplig personlig skyddsutrustning (PPE) som skyddsglasögon och handskar när du använder cutter.
- Håll verktyget utom räckhåll för barn och sårbara individer.
- Inspektera verktyget för eventuella skador före varje användning. Använd det inte om det är skadat.
- Förvara cutter och pilot på en säker, torr plats när de inte används.
- Följ alla lokala föreskrifter angående användning och förvaring av skjutvapen och relaterade verktyg.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Tillämpa inte överdriven kraft när du använder cutter för att undvika skador eller skador på verktyget.
- Säkra alltid arbetsstycket ordentligt innan du använder cutter.
- Undvik att bära lösa kläder eller smycken som kan fastna i verktyget under drift.
- Var försiktig med vassa kanter på cutter och pilot; hantera med omsorg för att förhindra skärsår.
- Om du upplever obehag eller smärta medan du använder verktyget, sluta omedelbart och rådfråga en professionell.

Instruktioner för installation och användning

1. Förberedelse:

- Samla alla nödvändiga material: cutter, handtag och pilot.
- Se till att du har en ren och väl upplyst arbetsyta.

2. Fästa piloten:

- Välj den lämpliga piloten för din kaliber.
- Sätt in piloten i cutter tills den sitter säkert på plats.

3. Använda cutter:

- Säkra muzzle på skjutvapnet eller arbetsstycket i en stabil position.
- Justera cutter i en 90° vinkel mot muzzle.
- Roter försiktigt cutter för att kvadrera muzzle jämnt. Tvinga inte cutter.
- Efter användning, ta bort cutter och pilot från arbetsstycket.

4. Rengöring och underhåll:

- Rengör cutter och pilot med en mjuk trasa efter varje användning för att ta bort skräp.
- Förvara cutter och pilot i den medföljande polypropylenlådan för att skydda dem från skador.

Avfallsanvisningar

- Kassera produkten enligt lokala föreskrifter.
- Kassera inte cutter eller pilot i hushållsavfall om de är skadade eller trasiga.
- Överväg att återvinna material där det är tillämpligt.

Bezpečnostní pokyny pro 90° MUZZLE FACING CUTTER & BRASS PILOT

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili 90° MUZZLE FACING CUTTER & BRASS PILOT od společnosti Brownells. Tento nástroj je navržen tak, aby vám pomohl srovnat ústí po zkrácení nebo opravit poškození a škrábance. Před použitím si prosím důkladně přečtěte tento bezpečnostní pokyn, abyste zajistili bezpečné a efektivní používání produktu.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl produkt používán pouze k určenému účelu.
- Vždy používejte vhodné osobní ochranné prostředky (OOP), jako jsou ochranné brýle a rukavice při používání řezačky.
- Udržujte nástroj mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Před každým použitím zkontrolujte nástroj na jakékoli poškození. Nepoužívejte, pokud je poškozený.
- Ukládejte řezačku a pilot do bezpečného a suchého místa, když se nepoužívají.
- Dodržujte všechny místní předpisy týkající se používání a skladování střelných zbraní a souvisejících nástrojů.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Nepoužívejte nadměrnou sílu při používání řezačky, abyste se vyhnuli zranění nebo poškození nástroje.
- Vždy pevně zajistěte pracovní kus před použitím řezačky.
- Vyhněte se nošení volného oblečení nebo šperků, které by se mohly zachytit v nástroji během provozu.
- Buďte opatrní na ostré hrany řezačky a pilota; manipulujte s nimi opatrně, abyste předešli pořezání.
- Pokud při používání nástroje pociťujete jakékoli nepohodlí nebo bolest, okamžitě přestaňte a poraďte se s odborníkem.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava:

- Shromážděte všechny potřebné materiály: řezačku, rukojeť a pilot.
- Zajistěte si čisté a dobře osvětlené pracovní místo.

2. Připojení pilota:

- Vyberte vhodný pilot pro váš kalibr.
- Vložte pilot do řezačky, dokud nebude pevně na svém místě.

3. Použití řezačky:

- Zajistěte ústí střelné zbraně nebo pracovní kus v stabilní poloze.
- Zarovnejte řezačku pod úhlem 90° k ústí.
- Jemně otáčejte řezačkou, aby se ústí vyrovnalo. Nepoužívejte násilí.
- Po použití odstraňte řezačku a pilota z pracovního kusu.

4. Údržba a čištění:

- Po každém použití vyčistěte řezačku a pilota měkkým hadříkem, abyste odstranili nečistoty.
- Ukládejte řezačku a pilota do dodávané polypropylenové krabice, aby byly chráněny před

poškozením.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte produkt podle místních předpisů.
- Nepoškozujte řezačku nebo pilota v běžném domácím odpadu, pokud jsou poškozené nebo zlomené.
- Zvažte recyklaci materiálů, kde je to možné.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy ohledně bezpečnosti nebo další podporu se prosím obraťte na kontaktní informace výrobce uvedené s vaším produktem.